

# Fiskets Gang

Ukentlige meddelelser for norsk Fiskeribedrift  
fra Fiskeridirektøren

14 aargang

Onsdag 27 juni 1923

Nr. 26

## Norske fiskerier.

Uken 17—23 juni.

Vaartorskafisket i Finmark er nu avsluttet for denne sæsong og opsynet blev hævet lørdag den 23 juni, altsaa 3 dage senere end ifjor. Fisket var allerede i god gjænge ved opsynets ikrafttræden den 3 april og det fortsatte med jevne, gode fangster til utgangen av april, saa partiet var større end ifjor. Deltagelsen i fisket var ogsaa paa den tid større end ifjor. Men gjennom hele mai maaned var der et vedvarende uveir som i høi grad hindret fisket over store dele av fylket. Da denne tid er den bedste fisketid var der et litet opfisket parti ved utgangen av mai sammenlignet med foregaaende aar. I juni maaned blev fisket igjen meget godt, saa partiet ved opsynets hævelse var naadd til et tilfredsstillende resultat. Partiet er litt større end ifjor, men betydelig større end i de foregaaende 7 aar. I aarene 1909—1914 var partiet større end iaar, mens det er større end i 1907 og 1908. I 1912 hadde man i Finmark det største parti end nogensinde.

Man gaar nu over til sommerfisket, der væsentlig drives av hjemmehørende fiskere og nogen enkelte fra nabodistrikterne.

Utbyttet av aarets vaartorskafiske i Finmark stiller sig iaar sammenlignet med endel foregaaende aar saaledes:

Aar	Ialt 1000 stk.	Hængt 1000 stk.	Saltet 1000 stk.
1923	18 856	11 496	5 043
1922	18 642	13 900	3 799
1921	6 470	5 539	585
1920	7 614	4 143	2 295
1919	12 296	4 078	7 532

Aar	Ialt 1000 stk.	Hængt 1000 stk.	Saltet 1000 stk.
1918	10 028	5 161	1 804
1917	6 317	1 082	4 846
1916	9 946	516	9 072
1915	16 029	4 256	10 222
1914	23 560	8 998	11 752
1913	34 787	10 661	17 937
1912	36 701	17 321	12 316
1911	29 783	14 492	11 044
1910	23 372	10 988	8 804
1909	19 256	12 189	3 002
1908	14 889	6 747	5 997
1907	13 972	7 275	5 501

Det til rotskjær hængte kvantum og det russebehandlede kvantum har iaar sammenlignet med endel tidligere aar utgjort:

Aar	Rotskjær kg.	Russe- behandlet kg.
1923	3 156 750	2 841 550
1922	1 037 010	1 279 000
1921	581 140	—
1920	2 798 950	253 690
1919	178 800	1 518 260
1918	991 890	7 162 170
1917	215 200	442 265
1916	211 340	404 030
1915	812 700	3 158 100
1914	1 463 200	6 026 400
1913	1 834 500	14 873 500
1912	3 492 800	15 580 900
1911	1 827 100	9 639 600
1910	2 006 200	7 660 900
1909	899 100	10 076 900
1908	345 900	5 442 800
1907	122 400	2 434 000

Tranproduksjonen i Finmark under vaarfisket har været noget mindre end ifjor, men større end i alle tidligere aar undtagen 1912 og 1913. Der er

iaar tilvirket 20 815 hl. dampmedicintran mot 24 170 ifjor, 7221 i 1921, 12 011 i 1920 og 14 820 hl. i 1919. Av lever til andre transorter har man 7777 hl. mot 6340 ifjor, 4931 i 1921; 1826 i 1920 og 1985 hl. i 1919.

Priserne var i første halvdel av fisket lave, men var senere nogenlunde tilfredsstillende over hele fylket. Den var dog betydelig lavere end ifjor saa værdien blir meget mindre. Denne er endnu vanskelig at beregne, men efter et løselig skjøn efter de under fisket opgivne priser kan man antagelig beregne værdien av den under vaarfisket opfiskede torsk til omkring en 7 à 7½ millioner kroner mot 9.3 ifjor, 2.6 i 1921 og 7.5 millioner i 1920.

Utbyttet av aarets samtlige skreifiskerier var tildels betydelig større end i de foregaaende 6 aar, men mindre end i aarene 1909—1916. Derimot er igjen partiet iaar større end i en række aar før 1909. Værdien av skreifiskerierne i sin helhet kan formentlig sættes til omkring 26.9 millioner kroner mot 34.6 ifjor, 22 mill. i 1921, 45 mill. i 1920 og 48 mill. kr. i 1919. Fangstmængden stiller sig iaar saaledes sammenlignet med de 2 foregaaende aar:

	1923	1922	1921
Total mill. stk.	51.6	47.9	39.0
Hængt „ „	21.8	23.9	18.5
Saltet „ „	25.9	21.6	18.6
Damptran hl.	85 073	79 313	57 388
Lever „	17 098	15 252	13 367
Rogn „	51 852	41 590	38 728

Fetsildfisket. I Kvæfjord er i uken sat 4 mindre landstæng, hvorav optat til sildoljefabrikker 522 hl. og til agn 35 hl. Pris fabrikkvare kr. 2.85—3.50 og til agn kr. 5.70 pr. hl. Sildens størrelse var 5—6 streks. Ialt

er iaar fisket op i Troms fylke 29 411 hl. fetsild, hvorav anvendt til sildoljefabrikker 15 110 hl., hermetik 5625 hl., hjemmeforbruk 1533 hl. og til agn 7143 hl. Ved Værlandet i Askvold er i første halvdel av juni med almindelige kastenøter fisket op 480 hl. fetsild for det meste 2 og 3 streks vare. Det hele parti blev saltet til 480 tønner. Prisen var kr. 9.00 pr. hl. Der er fremdeles nogen utsigter til fiske, hvis veiret blir bra. Fra Finmarken meldes at der i Laksefjord er stængt 4500 hl. fetsild.

**Brislingfisket.** I første halvdel av juni er der tilført Stavanger 31 300 skjæpper brisling, hvorav fra Hordaland 27 600, Rogaland 1600 og fra Vest-Agder fylke 2100 skjæpper. Desuten 300 skjæpper blanding fra Hordaland og 1000 skjæpper mossa fra Rogaland. Pris brisling 8, blanding 4 og mossa 3 kr. pr. skjæppe. Samlet værdi kr. 254 600. Til Bergen tilførtes i tiden 20 mai—16 juni 7590 skjæpper brisling, 465 skjæpper smaasild, 1025 skjæpper blanding og 44 skjæpper mossa, hovedsagelig fisket op i Hordaland. Samlet værdi kr. 50 000.

**Sildefisket i Nordsjøen.** Der kom i uken ind til Bergen 1 dampskib med 118 tønner nordsjøsild. Ingen pris sat. Til andre steder er ikke bragt ind nogen nordsjøsild iaar. Ifjor var til denne tid bragt iland 474 tdr. og i 1921 44 tdr.

**Kystmakrelfisket** var godt for Kristiansand og flere steder østover, mens det har været mindre paa vestlandet. Den samlede ukefangst blev 849 495 kg. makrel, hvorav til Kristiansand 332 100, Fredrikstad 35 000, Skaatøy 24 500, Langesund 19 000, Skudenes 25 000 og Stavanger 20 000 kg. Prisen var i Kristiansand 20—30, Fredrikstad 25, Stavanger 27, Skudenes 35 og Bergen 40—50 øre pr. kg.

Til 23 juni er ialt anmeldt fisket op 5 787 471 kg. makrel mot 4 184 000 ifjor, 3 194 360 i 1921 og 2 808 210 kg. i 1920. Værdien av aarets kystmakrelfiske er beregnet til ca. 1.9 millioner kroner mot ifjor ogsaa 1.9 mill.

**Bankfisket** fra Aalesund var gjennom hele uken hindret av uveir. Der kom ind bare 2 dampskibe med 500—1300 kg. kveite og 2000—3000 kg. lange og brosme.

## Kystmakrelfisket 1923.

Hvortil indbragt	Til	Herav	
		I uken kg.	Ialt kg.
Bergen . . .	<sup>23/6</sup>	12 500	167 430
Haugesund .	„	20 000	867 500
Skudenes . .	„	25 000	305 000
Stavanger . .	„	20 000	375 000
Egersund . .	„	16 600	218 238
Kirkehavn . .	„	9 200	72 900
Flekkefjord .	„	9 500	39 000
Farsund . . .	„	7 000	29 000
Kristiansand	<sup>22/6</sup>	332 100	1 291 520
Lillesand . . .	<sup>23/6</sup>	4 375	22 125
Arendal . . . .	„	14 907	89 020
Grimstad . . .	„	10 409	35 056
Risør . . . . .	<sup>22/6</sup>	14 370	43 455
Skaatøy . . . .	<sup>23/6</sup>	24 500	166 300
Langesund . .	„	19 000	154 610
Nevl.havn . . .	„	15 000	220 000
Fredr.værn . .	„	13 000	270 870
Vasser og Ferder	<sup>23/6</sup>	47 916	321 067
Kr.fjorden . .	<sup>16/6</sup>	78 638	
Onsøy . . . . .	<sup>23/6</sup>	1 630	1 630
Hvaler . . . . .	<sup>16/6</sup>	—	350 000
Fredrikstad . .	<sup>23/6</sup>	110 350	453 450
Fredrikshald .	<sup>22/6</sup>	35 000	254 500
	„	8 500	39 800
	Tils.	849 495	5 787 471

Av fangsten er 5 649 118 kg. opfisket med garn, 137 120 kg. med not, resten med dorg eller andre redskaper. Fangstens anvendelse: Solgt fersk 4 875 071 kg., iset til eksport 757 200 kg., flekket 138 600 kg. og rundsaltet 16 000 kg.

Værdien av kystmakrelfisket til 23. juni kan sættes til kr. 1 898 747.

## Beretninger.

### Fetsildfisket.

Lensmanden i Skjervøy indberetter 1 juni 1923:

Herved indberettes, at jeg igaar var paa Ravelseidet, Klauvnes og Akkarfjord for at indhente kvantumsopgaver og forrette som politipsyn under sildefisket.

Der var opfisket ialt 1450 hl. fetsild, som hovedsagelig var solgt til agn efter en gjennomsnittspris av kr. 4.00 pr. hl.

Nu tilstede 5 notbruk à 15 mand. I not staaende ca. 150 hl.

### Skreifisket.

Fylkesmanden Bodo telegraferer 19/5 1923:

Skreifisket: Yttersiden ialt opfisket 1 857 734 stykker forsk, hvorav hængt 1 700 374, saltet 105 660, eksportert 51 700, damptran 4153 hl., lever 16, rogn 2885.

## Telegrammer.

### Skreifisket.

Opslag 35. Vadsø 19/6: Mandag: Kiberg sjøldragere 2000—2500, otringer, smaabaater stormhindret 600—1400—900, Vardø doryskoiter 1—2 halinger 2000—13 000—7000, meget hyse Gamvik, stormhindret sjøldragere 600—900—750, Sværholt lørdag smaabaater 400—900, Hjelmsøy, Sortvik lørdag sjøldragere 500—1100, dypsagnbaater 400—700, forøvrig landligge eller ikke landkomne, agnmangel Hjelmsøy, stængt sild Laksefjordbotten 1000 maal pen agnsild.

Fylkesmanden.

Opslag 35. Vadsø 20/6: Tirsdag: Vadsø linebaater 200—300, Kiberg sjøldragere 400—1000—600, otringer, smaabaater 350—500—400. Vardø smaabaater 200—1200—500, Havningberg smaaskoiter, otringer 700—2500—1500, Baadsfjord lineskoite 1000, Berlevaag storskoite mandag kveld 6000, Tyfjord 400—900—500, Kjøllefjord, Skjøtningberg 600—2000—1500, Kjelvik smaabaater 100—600—300, Honningsvaag smaabaater 60—300—130, Skarsvaag linebaat 200, Gjesvær sjøldrager 1500, Finnes linebaater jevnt 600, smaamotorer sjøldragere 1000—2000—1500, Gaasnes sjøldragere 1000—1500, øvrige vær landligge eller ikke landkommet, agnmangel Kjelvik, Hjelmsø. Fiskepris: Nordvaranger, Mehavn 13, Vadsø, Kongsfjord, Finkongkjellen 14, Kiberg, Honningsvaag, Skarsvaag, Hammerfest 13—14, Vardø 9—12, Havningberg, Syltefjord 11—13, Baadsfjord 11—12, Berlevaag, Hjelmsø 12—13, Kjøllefjord 12—15, Kjelvik 12—17, Gjesvær, Meffjord 12, Ingøy 14—15. Leverpris: Nordvaranger, Meffjord 15, Vadsø, Gamvik, Hjelmsø 20, Kiberg 22—23, Vardø, Kongsfjord, Berlevaag, Finkongkjellen, Hammerfest 30, Havningberg, Syltefjord, Gjesvær, Ingøy 25, Baadsfjord, Mehavn 35, Kjøllefjord 15—35, Kjelvik 25—30, Honningsvaag 30—35, Skarsvaag 20—25. Leverholdighet: Østfinmark 996, Vestfinmark 1035. Baatantal 1348, kjopefartøier 50. Fylkesmanden.

Opslag 35. Vadsø 21/6: Onsdag: Kiberg otringer og smaabaater 200—600—300, Vardø lineotringer 800—1500—1000, sjøldragere 1000—2500—2000, doryskoiter 1—2 halinger 1500—9000—3000, omtrent 1/2 hyse, Havningberg smaaskoiter og smaotringer enkel haling 700—1500, Syltefjord smaaskoiter 1000 paa 4000 angler, smaabaater 300, Baadsfjord lineskoiter 1—2 halinger 1500—5000—3500, Berlevaag sjøldragere 700—2000—1700, enkel doryskoite 4000, Gamvik sjøldragere gammelt agn ikke nævneværdig, Mehavn smaat, storskoiter 2 halinger 0—3500—2000, Kjøllefjord line 800—1000, Dyfjord liner smaabaater 100—500, sei tilstede, Skjøtningberghavet, Honningsvaag skoiter ikke landkommet, smaabaater 100—450—180 dertil noget hyse, Kjelvik smaabaater otringer 200—1000—400, en sjøldrager 1400, Helnes smaabaater 300—500, Kamværvær smaamotorer 500, meget hyse Gjesvær, doryskoiter og sjøldragere 1500, smaabaater smaat, Sandvikvær 1 sjøldrager 800, Sortvik 500—1000, Ingøy linebaater almindelig 500—600, smaamotorer og sjøldragere 1000—1200, Tutfjord 1 motorotring liner 1000. Fylkesmanden.

Opslag 35. Vadsø 22/6: Torsdag: Vadsø linebaater 100—450—300, Nordvaranger linebaater 100—250—200, Kiberg otringer, smaabaater 600—1000—800, sjøldragere 400—600, Vardø lineotringer 600—1200—900, sjøldragere 1000—2500—2000, doryskoiter en haling 1500—6500—4000, Havningberg smaaskoiter, motorer 1000—2500—1500, Baadsfjord 2 lineskoiter 400—

2000, Berlevaag sjoldragere 800—2500—1700, doryskoiter optil 5000, Gamvik dypsagnbaater 50—500—200, Skjotningberg dypsagn 200—900—500, Dyfjord linebaater 100—500—400, Sværholt linebaater 600—800, Kjølvik smaabaater 250—800—500, sjoldragere 1000—1500, Helnes smaabaater 200—600—400, Honningsvaag doryskoiter smaadekkere 600—2200—1300, smaabaater 100—900—250, Kamovær sjoldragere 2 halinger 1000, Sandvikvær, Dyfjord 140—170 i Laksefjord slængt 3000 maal fetsild. Fylkesmanden.

Opslag 35. Vadso 23/6: Fredag: Vadso liner smaabaater 150—450—300, Nordvaranger lineskoiter 800—1000, Kiberg ofringer og smaabaater 600—1000—800, sjoldragere smaat 200—600—400, Vardo lineofringer 600—1500—1000, sjoldragere 800—2500—1200, doryskoiter 1000—3000—2000, Syltefjord dypsagnmotorer 600 torsk og sei, Baadsfjord enkel lineskoite 3000, Makur smaabaater sei jevnt 200—300, Berlevaag 800 kg. sei paa dorg, Gamvik dypsagnbaater smaat optil 500, Skjotningberg dypsagn smaabaater 200—1000—600, Dyfjord smaabaater liner 100—400, Sværholt liner enkelt trækning 500, Kjølvik smaabaater 300—700—400, Helnes 300—500, Honningsvaag faa smaabaater landkomne 200—550—350, Skarsvaag liner smaabaater 150—400, sjoldragere 600—1000 halvdel henhyse, Hjelmsøykjeilen liner 500—900, Mefjord enkel dypsagnotring tonætters 750. Opsynet hæves idag. Fylkesmanden.

Opslag 8. 27/6: Landets skreifiske til 23 juni 51.6 millioner stykker, hvorav 21.8 længt, 25.9 saltet, 85 073 hl. dampmedicintran, 17 098 hl. lever og 51 852 hl. rogn mot ifjor henholdsvis 47.9, 23.9, 21.6, 79 313, 15 252, 41 590. Fisket avsluttet.

#### Fetsildfisket.

Opslag 49. Tromsø 23/6: Kvæfjord denne uke 4 stæng, hvorav optat 557 hl., solgt sildoljefabrikker 522, agn 35. Pris fabrikkvare 2.85—3.50, agn 5.70, størrelse 5—6 streks blandet med bladsild og kril. Optat inden fylket 29 411 hl., hvorav anvendt sildoljefabrikker 15 110 hl., hermetikfabrikker 5625, hjemmeforbruk 1533 og agn 7143 hl. Fylkesmanden.

#### Kystmakrelfisket.

Opslag 11. 27/6: Kystmakrelfisket. Ukefangst 849 495 kg., hvorav til Bergen 12 500, Haugesund 20 000, Stavanger 20 000, Skudenes 25 000, Kristiansand 332 100, Risør 14 370, Skaatøy 24 500, Langesund 19 000, Nevlunghavn 15 000, Vasser i 2 uker 126 554, Hvaler 110 350, Fredrikstad 35 000. Priser: Bergen 50—60 øre pr. kg., Haugesund 40, Stavanger 27, Skudenes 35, Kristiansand 20—30, Risør 20—50, Skaatøy 15—35, Langesund 30, Nevlunghavn 20, Vasser 12—20, Hvaler 5—35, Fredrikstad 25. Totalfangst 5 787 471 kg. mot ifjor 4 184 716 kg.

### Utenlandske fiskerier.

Makrelfisket ved Skagen var mindre i sidste uke for urolig veir, saa der bare blev bragt ind 9000 snes garnmakrel og 3000 snes med bundgarn. Prisen har variert mellem 1 og 3 kr. pr. snes. Enkelte baater har begyndt at dorge efter makrel, men fangsterne har været ubetydelige. Ialt er nu bragt ind til Skagen 102 500 snes mot 143 000 snes ifjor.

Det svenske makrelfiske med drivgarn var hindret av storm torsdag og fredag, men var tidligere i uken meget godt, særlig onsdag da man hadde den største fangst iaar, nemlig ca. 40 000 snes. Den samlede ukefangst blev 60 000 snes. Middelpris 65 øre pr. snes. Totalfangst iaar 414 300 snes mot 320 000 ifjor.

### Telegrammer.

#### Klipfiskmarkedet.

Opslag 5. 22/6: Legationen Buenos Aires telegraferer 21 juni: Klipfiskmarkedet: Tilførsel siden 22 mai 3000 kasser. Beholdning Buenos Aires 15 000 kasser. Pris 35 argentinske papirpesos pr. kasse à 45 kilo norsk klipfisk. Kurs 42¼ pence pr. guldpeso. Efterspørselen efter klipfisk er liten.

Opslag 5. 26/6: Legationen Lissabon, telegraferer 25 juni: Klipfiskmarkedet Oporto. Priser norsk første kvalitet storfisk 260, middelstor 252, smaaafalden 230, kolje 190, nyfundlandsk første kvalitet storfisk 276, middelstor 258, smaaafalden 220.

Opslag 5. 27/6: Generalkonsulatet Bilbao telegraferer 26 juni: Uketilførsel 7500 kvintaler islandsk klipfisk. Beholdning 2000 norsk, 36 000 islandsk. Priser uforandret. Kurs pund 31.04, francs 41.70.

#### Forskjellige utenlandske meddelelser.

Bilbao 5/6 1923: Sardinfisket Vigo forrige uke 400 kurver.

Bilbao 25 juni 1923: Sardinfisket Vigo forrige uke 500 kurver.

#### Konsulatberetninger.

Fra legationen i Havana dat. 2 juni 1923:

Angaaende klipfiskmarkedet i Havana i tidsrummet 17 mai—28 mai meddeles følgende:

Indførselen androg til 324 kasser.

Beholdningen pr. 1 juni var anslaat til 7045 kasser fisk ialt, hvorav 2900 kasser norsk fisk, 445 skotsk og 3700 kanadisk.

Priserne var ifølge »Revista Oficial« for kanadisk og Alaska \$ 8.00. Norsk fisk noteres med \$ 10.00.

Kurser for kubansk mynt eller U. S. Cy:

London 60 d/v. \$ 4.62½ pr. £.

Paris 3 d/v. \$ 0.33.45 pr. 5 fr.

U. S. A. 3 d/v. 1/8 P.

Generalkonsulatet Reykjavik telegraferer 7 juni 1923:

Klipfiskeeksporten 15—31 mai Genua 25 tons, Barcelona 537, Leith 152, Kjøbenhavn 250. Raasaltet Leith 60 tons.

Fra generalkonsulatet i Bilbao til Utenriksdepartementet, datert 9 juni 1923:

Klipfiskimporten til Nordspanien i april maaned 1923:

	Bilbao	Vigo	Coruna	Sum
	kg.	kg.	kg.	kg.
Islandsk .....	1 210 508	—	—	1 210 508
Engelsk .....	700 832	54 016	2 479	757 327
Norsk .....	680 400	408 481	94 299	1 183 180
Ialt	2 591 740	462 497	96 778	3 151 015

Konsulatet i Königsberg indberetter 9 juni 1923:

Sild.

I forløpne uke losset s.s. »Vertrauen« 995/1 tdr. og m/s »Granit« 1016/1 tdr. sild her. De ankom begge fra Haugesund.

Priserne er uforandret, og noteres fritblivende:

1923 Norsk vaarsild 5/600, 18/—.  
» —«— 6/700, 7/800, 19/—.  
« —«— 8/900, 20/—.  
Yarmouth matties 40/—.

Den første nye sending fra Shetland ventes om ca. 2 uker.

Fra legationen i Lissabon, datert 9 juni 1923:

Lissabon:

Den direkte import hertil i sidste halvdel av forrige maaned var ca. 428 tons, hvorav 350 ton islandsfisk som en tid hadde henligget her ufortoldt. Beholdningerne i slutten av maanedden var ca. 555 tons. Foruten ovennævnte direkte import blev der i forrige maaned tilført Lissabon ca. 100 tons norsk klipfisk fra Oporto av d.s. »Sicilia«s last. Av denne grund er beholdningen av norsk klipfisk her for tiden forholdsvis saa stor.

Detaljpriserne paa dette marked stiller sig for tiden som følger:

Norsk . . . . .	Esc. 4.80—5.20 pr. kg.
Islandsk . . . . .	« 5.90—5.20 —«—
Nyfundlandsk . . . . .	» 4.40—4.50 —«—
Fransk . . . . .	« 4.40 —«—
Skotsk . . . . .	« 4.50—4.80 —«—

Som sedvanlig paa denne aarstid kan man nu gjøre regning paa stigende forbruk av klipfisk en tid fremover. D.s. »San Telmo« ankom hertil den 7 ds. med ca. 530 tons norsk klipfisk, hvorav ca. 150 tons ny fisk, dels naturlig og dels kunstig tørret. Ved siden herav vil der losses endel klipfisk i kasser i transit for koloni-erne.

**Oporto:**

Dette marked fik ingen tilførsel av klipfisk i sidste halvdel av mai. Beholdningerne i slutten av maaneden var derfor gaat ned til ca. 1542 tons.

Importen av klipfisk til Lissabon og Oporto i mai iaar sammenlignet med samme maaned ifjor stillet sig som nedenstaaende opgave viser:

**Lissabon:**

	Mai 1922	Mai 1923
Norsk . . . . .	—	425 tons
Islandsk . . . . .	—	388 «
Nyfundlandsk . . . . .	100	— «
Skotsk . . . . .	120	57 «
Fransk . . . . .	—	19 «
	220	889 tons

**Oporto:**

Norsk . . . . .	—	611 tons
Islandsk . . . . .	34	2 «
Nyfundlandsk	} britisk	2084
Skotsk . . . . .		
Fransk . . . . .	270	— «
Tysk . . . . .	78	— «

Tilsammen 2466 829 tons

Hele Portugal 2686 1718 tons

Indberetning av generalkonsulatet i **Genua** dat. 12 juni 1923:

Jeg gjentar mit igaar avsendte telegram saalydende: »Ved dekret iforgaars er indførselstolden paa klipfisk, tørfisk og sild ophævet.«

Jeg har bragt i erfaring at toldboden i Genua idag har mottat ordre fra Rom at samtlige fiskepartier som ligger i frihavnen her skal nyte godt av dekretets bestemmelse angaaende cphævelse av indførselstolden.

Jeg har henvendt mig til flere fiskeimportører for at erfare deres mening med hensyn til de praktiske følger av toldophævelsen. De er alle enig i at eksportørerne i Norge ikke bør gjøre sig for store forhaapninger om en øket eksport til Italien, idet toldophævelsen neppe vil bevirke at fisken kan sælges stort billigere end nu. De er av den opfatning at den nuværende told av 20 papirlire for klipfisk og 24 papirlire for stokfisk pr. 100 kg. ikke fordyrer varen noget større. De siger, at saafremt denne toldophævelse var kommen før krigen vilde den maaske ha spilt en rolle fordi menigmand dengang endnu ikke hadde vænnet sig til det frosne kjøt fra Sydamerika, som nu efter krigen er blit en almindelig konsumtionsartikkel. Hertii kommer at ogsaa tolden paa det frosne kjøt der hittil utgjorde 64 papirlire pr. 100 kg. er blit ophævet ved dekretet.

Dekretet lyder som følger:

»Regjeringen har under hensyntagen til nødvendigheten av at træffe alle de foranstaltninger, som — forenlige med landets økonomi og statens finanser —, kan bringe leveomkostningerne ned, besluttet at ophæve eller betragtelig nedsætte tolden paa de viktigste av de levnetsmidler, som maa indføres fra utlandet.

Tolden for følgende artikler ophæves:

Frosset kjød, som tidligere betalte en told av 64 papirlire pr. 100	—	—
Skinker & kjøthermetik	200	—
Hermetisk laks	165	—
Smult	60	—
Flesk	100	—
Klipfisk og sild	20	—
Stokfisk	24	—
Tolden for følgende artikler nedsættes:		
Levende kvæg fra 320 papirlire til 120 papirlire pr. 100 kg	—	—
Thunfisk i blikbokser	210	60
» i trætønder	180	60

Regjeringen forbeholder sig derhos at træffe alle fornødne forholdsregler for det tilfælde, at ovenstaaende toldlettelser ikke indvirker paa salgspri- serne til udelukkende fordel for kjøperne.«

Telegram datert 18/6 1923 fra Det norske generalkonsulat, **Montreal**.

Nyfundlands klippfiskeksport 2 juni —9 juni ca. 26 000 kvintaler til Portugal.

Generalkonsulatet i **Genua** indberetter til Utenriksdepartementet datert 15 juni 1923:

Siden generalkonsulatets sidste rapport av 15 mai er ankommen hertil:

**Tørfisk:**

med d/s »Solferino« 850 bundter.

**Klipfisk (herunder saltfisk):**

**Fra Tyskland:**

- Med d/s »Almeria« 21 tons (av islandsk oprindelse).
- » » »Portofino« 79 tons (av islandsk oprindelse).
- » » »Solferino« 35 tons norsk klipfisk.
- » » »Solferino« 56 tons norsk saltfisk.

**Fra England:**

- Med d/s »Brescia« 14 tons (vistnok islandsk.)
- » » »Draco« 26 tons (vistnok islandsk.)

**Fra Holland:**

- Med d/s »Achilles« 11 tons (vistnok islandsk.)
- » » »Orion« 10 tons (visnok islandsk.)
- » » »Juno« 4 tons (vistnok islandsk.)

To fiskeladninger, nemlig d/s »Activ« med 180 tons og d/s »Gaupen« med 200 tons, som ventedes hertil i slutningen av mai maaned, ligger fremdeles i Spanien paa grund av streiken.

Markedet er uforandret og priserne gjennemgaaende flauere.

Der hitsættes som vanlig engrospriserne for de viktigste fiskesorter, i lire pr. 100 kg. fortoldet, frit levert paa kjøperens jernbanestation:

## Tørfisk:

Westre, tynd supérieur.....	750/
„ 1. ....	550/525
Finmarken 1. 2/700 .....	375/320
„ 1. 1/2 og 7/ opvr.	325/300
„ 2. frost & sv....	350/300
Hyse & brosmne .....	mangler

## Klipfisk:

Islandsk nr. 1 .....	375/350
„ kuller nr. 1 .....	300/280
Labrador Style „ 2 .....	280
Norsk Klipfisk „ 2 .....	285
Ægte Labrador „ 1 .....	350

Ophævelsen av tolden paa fisk — hvorom allerede er indberettet i særskilt skrivelse — vil antagelig ikke faa nogen større indflydelse paa nugjældende priser, idet de største kvanta fisk som findes i Norditalien, er oplagret paa frysemagasiner i indlandet, og tolden allerede betalt. Det er kun forholdsvis litet som ligger her i frihavnen ufortoldet.

## Markedsberetninger m. o.

Fra Norges fiskeriagent i Tyskland dat. **Hamburg** 22 juni 1923:

I uken fra 9 til 15 juni ankom til Geestemünde fiskemarked 23 trawlere med tilsammen 2 328 000 pund fersk fisk. Derav 20 trawlere fra Island med 2 288 530 pund, gjennomsnittlig 114 400 pund og kun 3 fra Nordsjøen med 39 470 pund, gjennomsnittlig 13 100 pund.

Paa grund av det kjølige veir og de stadig stigende levnetsmiddelpriser var efterspørselen efter fersk fisk temmelig livlig og auksjonspriserne steg langsomt. Den godt søkte nordsjøfisk manglet og kvaliteten av islandsfisken tilfredsstillt i mange tilfælder ikke kjøperne.

Klipfiskverket kunde ikke foreta nye indkjøp til de høie priser.

Fra Skotland ankom ca. 700 tdr. matjes, som blev solgt fra 20/— til 50/— pr. 2/2 tdr.

Siden den 26 mai er ingen trawler gaat tilsjøs og næsten hele fiskeflaaten ligger paa havnen. Kun ca. 5 trawlere befinner sig endnu paa fiske og saasnaert de kommer tilbake, ophører

alle tilførsler av fersk fisk. Foreløbig er der ingen utsigt til, at streiken blir bilagt.

## Auksjonspriserne var:

Hyse I....	1000,00/4300,00	pr. pund
„ II....	1200,00/3300,00	—
Torsk I. „	1000,00/3125,00	—
„ II. „	450,00/2175,00	—
Sei .....	1225,00/2725,00	—
Rødspætte I	4000,00/7400,00	—
Kveite I..	7100,00/16750,00	—
Pigvar I..	15000,00/24250,00	—

Til Hamburg—Altona ankom nogen tilførsler iset makrel, som opnaadde Mk. 5000 pr. pund.

Av fersk sild var der ingen tilførsler.

## Saltsildmarkedet.

Saltsildtilførslerne androg i ukens løp til 7565 tdr. Derav 1740 tdr. fra Norge, 5630 tdr. fra Skotland og Shetland, 100 tdr. fra Sverige, 60 tdr. fra Holland og 35 tdr. fra Danmark.

Saltsildforretningen lider under usikkerheten paa valutamarkedet. Kjøperne maa betale i utenlandsk valuta, kroner eller pund sterling, og med de stadige fluktuationer paa valutamarkedet, som i høi grad vanskeliggjør, for ikke at si umuliggjør enhver kalkulation, er det indlysende, at kjøperne maa operere med den største forsigtighet.

Dertil kommer, at markens rapide forringelse i den sidste tid kræver stadig større kapitaler, for at kjøperne skal kunne etterkomme sine forpligtelser. Et nogenlunde stabilt valutamarked vil uten tvil bedre stillingen.

Forretningen i norsk sild var ogsaa i den forløpne uke gjennomgaaende flau. Skjæresild er søkt, men vanskelig at opdrive. Fetsild finder litt paaagting, de øvrige sorter er forsømt.

Ogsaa skotsk matjessild, som hittil var godt søkt, er av ovennævnte grunde og tiltrods for den bedre kvalitet, som nu blir tilført markedet, adskillig roligere. Ved besigtigelsen idag gik salget temmelig slæpende og der blev meget usolgt.

## Noteringerne er:

	Kr. pr. td.
1923 slo, ganet og uganet	
4/500 .....	24.—
„ 5/600 .....	25.—
„ 6/700 .....	26.—
„ vaarsild, 4/500 .....	20.—
„ 5/600 .....	21.—
„ 6/700 .....	21.50
„ 7/800 .....	22.—
„ 8/900 .....	23/23.50
„ Fetsild, 8/10 .....	36.—
„ Skjæresild, 40/50, 50/60..	49/50
1922 Slo- og vaarsild,	
4/500 & 5/600..	19.00
Shetland, large matjes....	42/48 pr. <sup>2</sup> / <sub>2</sub>
„ selected „ ....	36/40 —
„ medians.....	35/36 —

## Telegrammer.

## Saltsildmarkedet.

Opslag 1. 23/6: Fiskeriagenten, Hamburg telegraferer 22 juni: Uketilførsler 1740 tonder norsk saltsild, 5630 skotsk slo-sild og vaarsild forsomt, skjæresild søkt, 49—50 kroner pr. tonde.

## Ferskfiskmarkedet.

Opslag 3. 26/6: Konsulatet Hull, telegraferer 26 juni: Middelstor laks 1/8, stor og smaa 1/6 og hummer 1/2 pr. pund. Makrel meget flaut.

## Forsøk med forsendelse av fersk laks fra Nyfundland til England.

Konsulatet i Hull, meddeler i skrivelse av 20 juni, at der paa sidstleden mandag ankom dertil en trawler med 600 kasser fersk laks fra St. Johns, Nyfundland. Skjønt baaten hadde en meget gunstig reise var fisken bløt og realiserte kun omkring fra 7 d til 9 d per Lb. Grunden til at varen ikke var prima, var kun at fisken ikke var iset førend luften hadde faat tak i den, og saaledes ikke fersk nok ved nedisningen. Desuten var der benyttet skidden is, der jo altid er det værste man kan benytte for laks, da det gir fisken et skiddent utseende og alltid forringer salgsværdien.

Laksen var forresten netop den størrelse og kvalitet som foretrakkes paa dette marked og hvis erfarne folk hadde hat med ekspeditionen at gjøre vilde den ganske sikkert bli en sukses.

## Norges utførsel av fiskeprodukter i mars 1923.

Efter det Statistiske Centralbyraas maanedsopgave over vareomsætningen med utlandet stiller utførselen av fiskeprodukter sig i mars 1923 saaledes:

Tabel:

Varenes navn	Mængde- enhet	mars		Januar—mars	
		1923	1922	1923	1922
Sild, fersk ialt: .....	kg.	34 586 963	21 959 928	48 661 440	41 613 801
Herav Vaarsild .....	"	33 895 950	21 233 810	41 540 955	27 884 381
— Storsild .....	"	673 273	715 323	6 908 186	13 692 252
— Fetsild .....	"	17 740	10 795	212 299	37 168
Fisk, fersk: Torsk .....	"	183 857	36 220	366 198	160 001
— Makrel .....	"	—	—	—	—
— Kveite (helle- fisk) .....	"	138 178	85 997	230 130	262 734
— Flyndre .....	"	52 411	18 665	62 712	34 419
— Laks .....	"	—	—	—	—
— Ørret .....	"	200	22	200	22
Tørfisk ialt: .....	"	2 240 007	373 040	4 241 505	1 830 848
Herav Rotskjær .....	"	2 280	12 210	15 844	68 140
— Rundfisk .....	"	1 691 952	48 980	2 413 307	748 310
— Lange .....	"	13 600	2 000	14 850	5 803
— Sei .....	"	334 445	263 235	1 061 139	794 180
— Hyse (kolje) .....	"	179 050	35 740	673 735	174 115
— Brosme .....	"	18 680	10 875	62 630	40 300
Klipfisk ialt: .....	"	2 578 310	2 249 986	5 600 840	6 203 171
Herav Torsk .....	"	2 105 375	2 010 253	4 859 758	5 779 572
— Lange .....	"	328 681	89 314	436 271	186 184
— Sei .....	"	13 814	35 369	42 988	96 645
— Hyse (kolje) .....	"	600	2 300	600	3 500
— Brosme .....	"	129 840	112 750	261 223	137 270
Sild, saltet ialt: .....	"	9 783 283	12 084 855	21 827 967	47 974 868
Herav Vaarsild .....	"	1 218 011	5 136 180	4 833 226	28 038 995
— Storsild(slosilt) ..	"	6 525 486	5 848 955	11 828 065	16 069 318
— Fetsild .....	"	1 705 909	908 073	3 090 828	2 839 191
— Skjæresild .....	"	210 250	65 525	648 969	747 065
— Nordsjøsild .....	"	3 580	5 750	264 713	5 750
— Islandssild .....	"	113 105	5 400	1 115 305	14 536
— Brisling .....	"	—	—	2 850	950
— kryddersaltet, her- under appetitsild ..	"	2 065	110 080	30 672	231 584
— Brisling, kr.saltet (ansjos) .....	"	4 877	4 892	13 339	27 479
Salt fisk: Torsk .....	"	52 844	102 956	114 450	215 610
— Makrel .....	"	23 150	495	337 552	26 415
Sild, røkt, flækket og anden	"	8 710	6 579	43 360	11 081
Hummer .....	stkr.	79 609	89 017	211 642	155 509
Ræker .....	kg.	72 441	45 166	134 396	120 591
Hermetik ialt .....	"	2 434 613	1 824 007	5 066 396	3 811 452
Herav:					
røkt smaasild og brisling					
— i olje .....	"	1 013 538	917 299	2 460 196	1 771 607
— i tomat .....	"	226 418	256 816	657 940	727 560
— ellers .....	"	1 223	1 959	1 361	20 481
urøkt smaasild og brisling					
— i olje .....	"	190 537	90 798	404 552	215 302
— i tomat .....	"	40 710	20 576	93 586	78 038
— ellers .....	"	24 143	22 261	59 380	73 918
vaarsild, kippers (røkt og urøkt)					
— i olje .....	"	28 710	160	28 710	195
— i tomat .....	"	7 319	19 777	16 045	78 678
— ellers .....	"	805 974	418 395	1 021 787	582 676
makrel .....	"	27 972	9 377	105 023	11 942
fisk forøvrig .....	"	435	6 388	5 728	43 473
krabber, ræker, skjæl...	"	12 551	12 259	38 329	28 479
rogn (ogsaa kaviar) ..	"	3 565	4 711	9 341	13 431
fiskeboller, (pudding, ka- ker o. l.) .....	"	48 793	38 589	147 431	146 426
Sildemel .....	"	361 000	1 252 595	702 160	2 670 813
Fiskemel .....	"	679 300	295 000	1 144 300	725 770
Hvalkjøtmel .....	"	—	—	—	—
Levermel .....	"	3 700	—	33 700	—
Sæl- og kobbeskind .....	"	57 008	10 522	166 101	147 301
Hvalbarder .....	"	1 970	12 388	1 970	23 031
Fiskeguano .....	"	765 000	67 320	1 263 399	471 020
Hvalguano .....	"	153 700	55 200	600 200	671 508
Benmel .....	"	20 000	120 000	20 000	220 000
Rogn, saltet: Av torsk ..	"	132 061	123 616	308 900	459 316
— Anden .....	"	—	2 570	2 450	8 620
Tran ialt .....	hl.	19 914	15 097	42 206	38 563
Herav Dampmedicin .....	"	11 515	2 408	18 395	11 794
— Raamedicin .....	"	50	214	367	919
— Blank .....	"	2 545	172	3 997	1 268
— Brunblank .....	"	1 159	824	3 709	3 269
— Brun .....	"	1 232	2 552	3 426	4 829
— Av sæl .....	"	346	1 016	1 715	1 554

## Norges utførsel av fiskeprodukter i mars 1923.

## Oversigt

Værdien av fiskeutførselen i mars maaned 1923 var sammenlignet med foregaaende maaned: Mars 15.8 mill. kr., februar 10.4 mill. kr.

Den samlede utførsel av norske varer i mars beløp sig til 81.2 mill. kr. Paa fiskeprodukter falder saaledes 19.4 pct.

Det tilsvarende procenttal for foregaaende maaned var 17.0 pct.

Værdien er fordelt paa de forskjellige grupper av produkter saaledes: Sild og fisk . . . . . kr. 10 419 039

Hermetik . . . . . » 3 503 037

Sild og fiskemel . . . . . » 341 996

Tran . . . . . » 1 511 049

Til de forskjellige utførselslande er utført følgende mængder av de vigtigste fiskeprodukter:

Fersk sild . . . . . ialt 1000 kg. 34 586.9

Herav til:

Sverige . . . . . 439.0

Tyskland . . . . . 24102.1

Storbritannien . . . . . 8850.0

Tørfisk . . . . . ialt 1000 kg. 2 240.0

Herav til:

Sverige . . . . . 5.4

Rusland . . . . . —

Nederlandene . . . . . 23.9

Belgien . . . . . 58.8

Sorbritannien . . . . . 195.4

Frankrike . . . . . 16.3

Italien . . . . . 1387.8

Vestafrika . . . . . 485.0

U. S. A. . . . . 5.0

Klipfisk . . . . . ialt 1000 kg. 2 578.3

Herav til:

Spanien . . . . . 1555.4

Portugal og Madeira . . . . . —

Italien . . . . . 24.4

Kuba . . . . . 95.8

Brasilien . . . . . 580.0

Argentina . . . . . 240.2

Sild, salt . . . . . ialt 1000 kg. 9 776.3

Herav til:

Sverige . . . . . 1250.3

Danmark . . . . . 80.2

Rusland . . . . . 0.1

Polen . . . . . 83.7

Lettland . . . . . 182.5

Tyskland . . . . . 4940.2

Nederlandene . . . . . 514.3

Belgien . . . . .	568.0
Storbritannien . . . . .	455.3
Frankrike . . . . .	1231.8
U. S. A. . . . .	161.7
Hermetik . . . . . ialt	1000 kg. 2 434.6
Herav til:	
Danmark . . . . .	62.2
Tyskland . . . . .	2.6
Storbritannien . . . . .	355.5
Frankrike . . . . .	22.3
Italien . . . . .	37.9
Østerrike . . . . .	2.8
Br. Sydafrika . . . . .	276.2
Australien . . . . .	199.9
U. S. A. . . . .	865.4
Kanada . . . . .	360.4
Syd-Amerika ialt . . . . .	75.7
Sild- og fiskemel ialt	1000 kg. 1 040.3
Herav til:	
Sverige . . . . .	142.6
Tyskland . . . . .	539.3
Frankrike . . . . .	33.0
Japan . . . . .	195.4
U. S. A. . . . .	130.0
Tran . . . . .	hl. 18 156
Herav til:	
Rusland . . . . .	275
Lettland . . . . .	3
Tyskland . . . . .	7977
Nederlandene . . . . .	2663
Belgien . . . . .	424
Storbritannien . . . . .	2335
Frankrike . . . . .	926
Spanien . . . . .	42
Italien . . . . .	146
Australien . . . . .	137
U. S. A. . . . .	2284
Sydamerika . . . . .	156

**Lettlands sildeimport i 1922.**

(Utdrag av aarsberetning fra vicekonsulatet i Libau).

Fra Norge blev der importert ialt 1135 tønner sild, som betaltes med ca. 1300 lett. rubler pr. tønne. Desuten blev der importert 13,147 tønner norsk sild i transit til Sovjet-Rusland ifjor vinter, da alle nordligere liggende Østersjøhavne var blokert av is. Av skotsk sild blev der importert ialt 25,827 tønner og blev der betalt i januar maaned for matfulls rbl. 26—2750 pr. tønne, for matties rbl. 23—2400 og Yarmouth rbl. 2000—2150. Utpaa sommeren blev priserne svakere og betaltes i juli for matfulls

Varenes navn	Mængde- enhet	mars		Januar—mars	
		1923	1922	1923	1922
Herav Av bottlenose . . . . .	hl.	—	390	—	837
— Av hval . . . . .	"	745	539	3 456	949
— Ikke særskilt oggit . . . . .	"	—	—	—	261
— Sildetran . . . . .	"	1 655	6 982	4 776	12 399
— Fra utenl. fangst- felter hjemført tran . . . . .	"	667	—	2 365	484

**Fiskemarkedet indenlands.**

(Nominelle prisnoteringer).

Bergen <sup>22/6.</sup>

## Tran:

Uklaret damptran, nordlands . . . . .	kr. 125.00 pr. td.
"  do.  finmarks . . . . .	" 125.00 —
Prima koldklaret damptran . . . . .	" 1.30 pr. kg.
Raa medicin, nordlands . . . . .	" 1.10 —
Blank do. " . . . . .	" 1.05 —
"  industriel . . . . .	" 0.88 —
Brunblank medicin, nordlands . . . . .	" 1.00 —
"  industriel . . . . .	" 0.83 —
Bruntran . . . . .	" 0.63 —
Pressetran, bundklar . . . . .	" 0.82 —

## Rogn:

Samf. fylt mellem bundene . . . . .	kr. 36.00 pr. td.
-------------------------------------	-------------------

## Tørfisk:

Rundfisk: Usorteret Lofots, ny . . . . .	kr. 17/18 pr. 20 kg.
"  Helgelands, ny . . . . .	" 17/18 —
Tynd vestre hollænder . . . . .	" —
Fyldig " do. gammel . . . . .	" 21.00 —
Fin " do. . . . .	" —
Almindelig . . . . .	" 21.00 —
Bremer . . . . .	" 17.00 —
Samfængt, italiener . . . . .	" 15.50 —
Magerfisk . . . . .	" 12.00 —
Høstrundfisk . . . . .	" 15.00 —
Usorteret, finmarks over 200 gr. . . . .	" 15.00 —
Finmarks, 200—400 gr. . . . .	" 15.50 —
do. 400—600 " . . . . .	" 15.50 —
do. over 600 " . . . . .	" 12.50 —
Tittling: Finmarks, 100—200 " . . . . .	" 15.00 —
Hollænder . . . . .	" 19.00 —
Bremer . . . . .	" 17.00 —
Gementittling . . . . .	" 15.00 —
Rotskjær: Zartfisk . . . . .	" 21.00 —
Vækkerfisk . . . . .	" 27.00 —
Høkkerfisk . . . . .	" 25.00 —
Danskfisk . . . . .	" 19.50 —
Sei: Prima storsei 50/60 . . . . .	" 19.00 —
"  middelsei 40/50 . . . . .	" 18.00 —
Afrikasei 50/60 . . . . .	" 19.00 —
do. 40/50 . . . . .	" 18.00 —
Smaasei 30/40 . . . . .	" 16.50 —
Brosmer: Flekket . . . . .	" 23.00 —
Rund . . . . .	" 16.00 —
Hyser: Afrika høsthyse 40/50 . . . . .	" 18.50 —
do. hyse 30/40 . . . . .	" 18.50 —
Længer: Skruelænger . . . . .	" 23.00 —

Storsild:	
Rund, fiskepakket .....	kr. 14.00 pr. td.
Vaarsild:	
Rund, fiskepakket .....	kr. 10.00 pr. td.
Kristiansund N. <sup>22/6.</sup>	
Tran:	
Uklaret damptran, Nordlands eller Nordmørs .....	kr. 115/118 pr. td.
Raa medicintran .....	” 1.00 pr. kg.
Blank medicinal .....	” 0.95 —
” industriel .....	” 0.75 —
Brunblank medicinal .....	” 0.90 —
” industriel .....	” 0.75 —
Bruntran .....	” 0.57 —
Rogn:	
Samfængt Nordmørs, stavfyldt tønde .....	kr. 35/36 pr. td.
” Lofots — ” — .....	” 34/36 —
Tørfisk:	
Prima storsei 50/60 cm. ....	kr. 0.90 pr. kg.
Middels do. 40/50 ” .....	” 0.80 —
Smaasei 30/40 ” .....	” 0.70 —
do. 20/30 ” .....	” 0.65 —
Klipfisk:	
Nordmørs, smaa tilførsler .....	kr. 17.50 pr. vegt
Saltfisk:	
Finmarks .....	kr. 6.50 pr. vegt
Storsild:	
Eksportpakket pr. 110 kg. netto ganet/uganet .....	kr. 20.00 pr. td.
Rotskjær:	
Torsk (zartfisk) .....	kr. 0.95 pr. kg.
(vækkerfisk) .....	” 0.90 —
(høkkerfisk) .....	” 0.85 —
(danskfisk) ..	” 0.70 —
Kristiania <sup>22/6.</sup>	
Tørfisk: Zartfisk .....	kr. 1.80 pr. kg.
Vækkerfisk .....	” 1.90 —
Danskfisk .....	” 1.60 —
Høkkerfisk .....	” 1.60 —
Prima storsei .....	” 1.35 —
” middelsei .....	” 1.25 —

### Opgave

over avsendt sild, fisk og tran til Sverige over Storlien mai 1923.

	Sild		Tørfisk		Tran	
	Vegt	Kr.	Vegt	Kr.	Vegt	Kr.
Vognlast .....	239 100	9 399.80	—	—	—	—
Stykgods .....	4 920	247.10	200	22.00	220	13.20
Tilsammen	244.020	9 646.90	200	22.00	220	13.20

(Forts. fra side 155.)

lett. rbl. 21—2250, matties rbl. 19—2050 og Yarmouth 1750—1850. I november faldt prisen for Yarmouthsild yderligere ned paa 16—1700 rbl. pr. tønde.

Omsætningsmulighederne for norsk sild over Libau er for tiden meget smaa og vil der vel heller neppe indtræde nogen forandring heri, saalænge som Libau ikke har bedre jernbaneforbindelse med det indre av Rusland. Her i Lettland, der som bekjendt tidligere dannet de tidligere russiske guvernementer Kurland, delvis Livland og Lettgallen, er der altid kun konsumert et begrænset kvantum norsk sild, idet behovet for sild for en væsentlig del dækkes ved import av skotsk og Yarmouthsild, som foretrækkes fremfor den norske, hvis kvalitet ikke altid tilfredsstillende de her-værende kjøperes fordringer. Den store import av norsk sild, som fandt sted over Libau før krigen, gik hovedsagelig til det indre av Rusland, men er denne import nu næsten bragt til stilstand i ethvert fald hvad transit-handelen over Libau angaar, idet de i vicekonsulatets sidste aarsberetning omtalte projekter angaaende anlæg av en frihavn i Libau og omlægning av jernbanen i Kurland fra vesteuropæisk til russisk sporvidde ikke er blit realiseret, da den amerikanske finansgruppens underhandlinger med regjeringen om at anlægge og drive frihavnen ikke førte til noget resultat og regjeringen har tilsynelatende stillet begge projekter i bero indtil videre. Libaus handel kan derved vanskelig fremmes og særdeles er det hemmende for transittransporten til og fra Rusland, at byen ikke har jernbane med russisk sporvidde, hvorved Libau, enskjønt den har den bedste og dybeste havn i Lettland og tillike er isfri hele aaret, gaar glip av transit-handelen med Rusland. Kun naar Riga er lukket av is eller naar der f. eks. fra Amerika kommer meget dypt-gaaende skiber, som ikke kan komme op til Riga, sendes skibene hertil for losning. Varerne maa da ekspederes herfra til Mitau eller Riga med jernbane og omlastes der i russiske jernbanevogner.

Den væsentlige transit over Libau er til og fra Lithauen, som ogsaa har vesteuropæisk jernbanesporvidde, men

etterat Memel er kommet under Lithauen gjøres der store anstrengelser av lithauerne for at dirigere alle varer over denne havn, saaledes er der iflg. lettiske aviser indført difference-tarif paa de lithauiske baner, hvorved varer fra og til Memel befordres 20—60 pct. billigere end i andre retninger. Endvidere er det besluttet at reducere utførselstolden for varer, som sendes over Memel, mens der for varer, som eksporteres over Libau eller Königsberg fremdeles skal betale den høie eksporttold. Desuagtet maa det betviles om den lithauiske regjering trods reducirte tariffer etc. vil være istand til at trække den væsentlige transit over Memel, idet Norglithauen ligger betydelig nærmere til Libau end til førstnævnte havn.

Pengevæsenet kommer nu ogsaa saa smaat ind i sit normale gjænge her, idet det er lykkedes regjeringen i det sidste 1½ aar at holde en stabil kurs paa den lettiske papirrubel, som i denne tid har holdt sig stabil paa 1100—1200 rbl. pr. €. De her for tiden kurserende pengesedler har hittil været utgit og garantert av den lettiske stat, da Lettland endnu ikke har hat nogen emissionsbank. For kort tid tilbake er imidlertid Lettlands Banks statuter blit endelig godtat av den lettiske saema (Lettlands storting) og i henhold hertil tilkommer det alene denne bank retten at emittere sedler. I henhold til samme statuter er det tillatt banken at utstede sedler for indtil 5 milliarder rubler, hvorfor den til enhver tid maa ha dækning i guld eller god stabil utenlandsk valuta av 50 pct. Banken kan utstede yderligere 2½ milliard, men maa for disse ha dækning for 75 pct. og for ethvert yderligere beløp utover de ovennævnte 7½ milliard maa der have fuld dækning. Lettlands Bank har allerede optat sin virksomhet og har man godt haap om at det skal lykkes den at løse sin opgave tilfredsstillende, specielt fordi det er lykkes at bevæge den tidligere finansminister Kalning, hvis kloke finanspolitikk Lettland for en stor del kan takke sine nuværende forholdsvis gode finanser, at træde i spidsen for bankens ledelse. Staten er interessert i endel av aktiekapitalen og har til enhver tid en representant i direktionen, men har

### Brisling etc. tilført Stavanger

i tiden 1/6—15/6 1923.

Hvorfra	Brisling skj.	Pris pr. skj.	Smaasild skj.	Pris pr. skj.	Mossa skj.	Pris pr. skj.
Vest-Agder fylke .....	2 100	8.00	—	—	—	—
Rogaland do. ....	1 600	8.00	—	—	1000	3.00
Hordaland do. ....	27 600	8.00	300	4.00	—	—
Tils.	31 300	—	300	—	1000	—
Røkt	31 300	—	300	—	1000	—

Værdi brisling .....	kr. 250 400.00
— blanding .....	” 1 200.00
— mossa .....	” 3 000.00
Tils. kr.	254 600.00

### Brisling etc. tilført Bergen

i tiden 9/6—18/6 1923.

Hvorfra	Brisling skj.	Pris pr. skj.	Smaasild skj.	Pris pr. skj.	Blanding skj.	Pris pr. skj.
Hordaland fylke .....	3015	6.00	—	—	—	—
do. do. ....	440	8.00	60	2.00	—	—
do. do. ....	950	5.00	—	—	—	—
Sogn og Fjordane do. ....	—	—	280	2.00	140	3.00
Tils.	4405	—	340	—	140	—

Værdi brisling .....	kr. 26 360.00
— smaasild .....	” 680.00
— blanding .....	” 420.00
Tils. kr.	27 460.00

forøvrig ikke nogen direkte indflydelse paa bankens forretninger.

Regjeringen hæver nu alle skatter og avgifter i Latu, 1 Lat./lat. = 100 Santimi/centimes, som omregnes i lett. papirrubler efter en tvangskurs av 50 papirrubler lik 1 lat. Kursnoteringer paa børsen foregaar saaledes ogsaa i lat. Det er vistnok regjeringens mening at benævnelsen rubel med tiden helt skal avskaffes, da der nylig er utgit skillemynt med betegnelsen Santimi og 500-rubelsedler, som var færdigtrykt, men ikke utgit, cirkulerer nu med paategning: Desmit — 10 — Lat./500 rubel lik 10 lat./

### Fiskeforsøk.

I sin aarsberetning for 1922 omtaler Østlandske fiskeriselskap de fiskeforsøk paa syd- og østkysten, hvortil selskapet har ydet bidrag:

Forsøk med flyndretrawl.

Paa ansøking fra M. Mortensen Egebræk, anbefalt av Halse og Hartmark fiskerforening, bevilget selskapet kr. 750.00 til forsøk med flyndretrawlefter rødspetter.

Forsøkene der begyndte først i februar utenfor Tananger, Solasanden, Feisteinen og Sirevaag gav ikke større utbytte, da man delvis var hindret av kuling og sjø. Paa grund av den haarde isperiode var ogsaa vandet usedvanlig kaldt. Utenfor Mandal ved Risørbank fik man derimot bra fangster. Det viste sig at rødspetten stod paa et felt ca. 700×500 m.<sup>2</sup> og her optokes ca. 1000 stkr. paa en ukes tid i begyndelsen av april. I hvorvel flyndretrawlen er et mindre og billigere redskap, kom man til det resultat at denne ikke kan maale sig med det danske snurrevad i fangstevne.

### Lineforsøk.

Med anbefaling av formændene i Kirkøen, Sponviken og Søndre Hvalers fiskerforeninger tilstodes Karl Karlsen Røte, Botnekilen, Hvaler kr. 750.00 til at drive forsøk med liner syd av Svenør og Færder. Forsøkene var ment at begynde fra vaaren, men paa grund av isperioden i februar—mars, blev de utsat til august—september.

Forsøkene utførtes med motorskøite »Borg« og besætningen utgjorde ialt 3 mand. Der benyttedes 3000 krog storbakker utgjørende 2700 favner. Da journalutdraget er noksaa omfattende skal man kun gjengi dette sammentrængt.

Man begynde 21 juli og avsluttet 20 september. Der blev forsøkt ialt 26 fiskedage. Man fisket fra 20 kvartmil syd av Svenør varierende fra 100 favners dybde og indover mot land i NNO og NO-lig retning til 60 favne. Fangsterne bestod væsentlig av kolje og torsk, bedste dagsfangst var 330 kg., mindste fangst 44 kg.

De største fangster fik man i syd av S. S. V. av Færder paa 80 til 100 favners dybde.

Totalfangst blev 3118 kg. der utbragtes i 1 039.00 kr. Føreren der har drevet linefiske i mange aar, meddeler at veir og strømforholde var meget ugunstige. Han skriver at han har aldrig fisket saa daarlig nogen sommer tidligere.

### Forsøk med raketrawl.

Gerhard Haaland Kirkehavn androg selskapet om 200 kr. til forsøk med raketrawl i Hitterøysundet og ved Siregrunden i vestre del av selskapets distrikt.

Da andragendet anbefaltes av Hidra fiskerforening paa grund av den til sine tider herskende agnmangel, blev ansøkeren tilstaaet kr. 200.00. Forsøkene blev utført i mars. Av rapporten hitsættes:

»I Hitterøysundet blev forsøkt flere gange. Fangst op til 17 kg. paa 2 timers trawling. Paa vestsiden av Annabelø forsøktes flere gange, men fangster var her mindre. Fra Klubben (Hitterøy sydostpynt) til Varnæs fyr og fra Elleholmen til Klubben oppnaadtes ingen fangst. — Derefter forsøktes vestover fra Hitterøysundet fra

Berrefjord til Tele og langs østsiden av Siregrunden. Man holdt paa flere træk paa dette strøk og fik op til 25 kg. efter 2 timers træk. Det var stor fin ræk.«

Det kan bemerkes at raketrawing har tiltat i distrikter som har faat bidrag til forsøk av selskapet. Der er nu flere fiskere som trawler efter ræk særlig om høsten og vinteren naar der er mangel paa agn til linefisket.

### International konkurranse for motorfiskeskøiter, vinner og gangspil samt international utstilling av baatmotorer i Boulogne—sur—Mer.

Fra 9—16 september 1923.

Det franske understatssekretariat for handelsflaaten arrangerer en international konkurranse for motorfiskeskøiter som forbruker flytende brændsel av en specifik vekt overstigende 0.810 kg. pr. liter. Denne konkurranse finder sted i Boulogne sur Mer i forbindelse med den store fiskeriuke fra 9—16 september 1923.

Paa samme tid vil ogsaa en international utstilling av alle slags baatmotorer samt en international konkurranse for motorer for vinner og gangspil finde sted.

Den internationale konkurranse for motorfiskeskøiter vil ogsaa omfatte forskjellige prøver i havn og paa red, et fiske paa 10—24 timer samt et løp paa et opgit antal mil i forskjellig azimuth.

Præmier bestaar i medaljer og diplomer.

Eventuelle deltagere maa utfylde en indmeldelsesblanket, som adresseres til »Commissariat Général de la Grande Semaine à Boulogne sur Mer«. Indmeldelser mottages indtil 14 juli 1923.

Konkurransen for bratspil og gangspil er aapen for alle franske og utenlandske motorfabrikanter. Prøverne bestaar i en undersøkelse av de forskjellige motordele, en prøve av motørens gang og en prøve i heisning av trawl. Præmier paa 5000, 3000, 2000 og 500 francs vil bli utdelt. Indmeldelsesfristen utløper 14 juli 1923. For yderligere opplysninger, tilsendelse av indmeldelsesblanketten etc., bedes

man henvende sig til »M. le Secrétaire du Concours, au Sous-Secrétaire de la Marine Marchande, 24 rue du Boccador, Paris, 8 e«. Indmeldelsesblanketten bør adresseres til M. Jacques Altazin, Commissaire Général de la Grande Semaine du Poisson, 2 Place de Caquiere, Boulogne sur Mer.

### Islands torskefiskerier.

Indberetning fra generalkonsulatet i Reykjavik datert 7 juni 1923.

Siden mine meddelelser av den 3 mai d. a. om Islands torskefiskerier foreligger ikke nogen opgave over utbyttet hittil iaar. Hvad trawlerne angaar, kan det imidlertid anføres at de gjennomgaaende har fisket godt paa de fangstfelter, de har opsøkt i forrige maaned. Der blev ikke fisket saa meget ved Hvalbak, som det har været vanlig i tidligere aar. Man fik nemlig meldinger om heldige fangster utenfor Islands vestkyst og trawlerflaaten avgik straks dithen, hvor den har fisket, indtil ishindringer bragte virksomheten til ophør i begyndelsen av juni maaned d. a. Baade trawlere og andre fiskefartøier har indrapportert at isgangen utenfor Islands nordvestkyst ved seneste maanedsskifte har hindret fisket meget paa strækningen fra Isafjorddyp til midten av Skagastrandsbugten. En række trawlere er derfor nu ankommet hertil og henligger i Reykjaviks havn, hvorfra de formentlig vil avgaa til østkysten og gjenopta fisket der. Den fra nordvestkysten til Reykjavik indbragte fisk har for en stor del været smaafisk.

Priserne paa vaatsaltet (væsentlig fullsaltet) fisk er faldt i den senere tid. Fra tidligere i sæsongen islandske øre 47 og 49 pr. kg. har angivelig omsætning fundet sted til priser, liggende under 45 islandske øre pr. kg. Som følge av dette prisfald medførte en del færøiske fiskekuttere fangsten hjem til Færøene. Fullvirket storfisk er solgt til islandske kr. 170 pr. skippund à 160 kg. fob.

Sidste rapport.**Rapport nr. 22 om skreifisket 1923.**

1923 til 23 juni	Torsk i 1 000 stk.	Derav		100 stk. sløiet torsk vegt i kg. leverhol- dighet stk. lever i 1 hl.4)	Damp- medicin- tran i hl.	Lever til- overs til andre transorter i hl.	Rogn i hl.	Priser for		Tilstede	
		hængt 1 000 stk.	saltet 1 000 stk.					sløiet torsk pr. kg.	lever pr. hl. rogn pr. hl.	kjøpe- far- tøier	baater fiskere
<b>Finmark Vinterfiske til</b> 2/4 1923 .....	1 335 <sup>1)</sup>	204	450	—	1 185	2 582	—	—	—	—	—
<b>Samtlige skreifiskerier</b> <b>søndenfor Finmark</b>	31 432	10 089	20 370	—	63 073	6 739	51 852	—	—	—	—
Tilsammen	32 767	10 293	20 820	—	64 258	9 321	51 852	—	—	—	—
<b>Finmark vaar- eller</b> <b>loddefiske fra 3/3 1923</b>	18 856 <sup>2)</sup>	11 496	5 043	—	20 815	7 777	—	—	—	—	—
Ialt	51 623	21 789	25 863	—	85 073	17 098	51 852	—	—	—	—
Mot i 1922 til 24/6 ..	47853	23867	21632	—	79313	15252	41590	—	—	—	—
” i 1921 - 23/6 ..	38977	18510	18645	—	57388	13367	38728	—	—	—	—
” i 1920 - 26/6 ..	38796	13071	22785	—	58951	6206	34508	—	—	—	—
” i 1919 - 2/6 ..	30183	6157	21844	—	37612	5239	21784	—	—	—	—
” i 1918 - 25/6 ..	24413	7284	12613	—	21492	9856	16017	—	—	—	—
” i 1917 - 22/6 ..	27736	1734	24733	—	37129	6824	28522	—	—	—	—
” i 1916 - 23/6 ..	51397	3256	44641	—	60068	5379	62097	—	—	—	—
” i 1915 - 23/6 ..	66834	14914	48594	—	52918	8871	52924	—	—	—	—
” i 1914 - 23/6 ..	81469	17658	59979	—	57171	12585	60480	—	—	—	—
” i 1913 - 24/6 ..	75955	17868	51018	—	48263	13146	32566	—	—	—	—
” i 1912 - 19/6 ..	99162	36419	55153	—	76211	34010	52270	—	—	—	—
” i 1911 - 24/6 ..	64424	25230	34630	—	43318	12729	38426	—	—	—	—
” i 1910 - 25/6 ..	55689	20916	30721	—	41024	17804	41131	—	—	—	—
” i 1909 - 23/6 ..	56519	28131	23839	—	50460	27663	42423	—	—	—	—
” i 1908 - 27/6 ..	48217	17896	27834	—	59104	25584	41695	—	—	—	—
” i 1907 - 22/6 ..	47625	16454	29710	—	46889	21384	37001	—	—	—	—
” i 1906 - 23/6 ..	46448	16794	28358	—	42908	18097	44397	—	—	—	—
” i 1905 - 24/6 ..	44486	15112	28390	—	41907	12958	34541	—	—	—	—
<b>Finmark vaar- eller</b> <b>loddefiske til 20/6 1922</b>	18642	13900	3799	—	24170	6340	—	—	—	—	—
1921 til 21/6 .....	6470	5539	585	—	7221	4931	—	—	—	—	—
1920 ” 26/6 .....	7614	4143	2295	—	12011	1826	—	—	—	—	—
1919 ” 21/6 .....	12296	4078	7532	—	14829	1985	—	—	—	—	—
1918 ” 22/6 .....	10028	5161	1804	—	6493	7134	—	—	—	—	—
1917 ” 23/6 .....	6317	1082	4846	—	5020	3600	—	—	—	—	—
1916 ” 23/6 .....	9946	516	9072	—	10408	724	—	—	—	—	—
1915 ” 23/6 .....	16029	4256	10222	—	11347	1611	—	—	—	—	—
1914 ” 23/6 .....	23560	8998	11752	—	14316	4685	—	—	—	—	—
1913 ” 24/6 .....	34787	10661	17937	—	22731	7155	—	—	—	—	—
1912 ” 19/6 .....	36701	17321	12316	—	29000	26589	—	—	—	—	—
1911 ” 24/6 .....	29783	14492	11044	—	19559	7465	—	—	—	—	—
1910 ” 25/6 .....	23372	10988	8804	—	13377	8978	—	—	—	—	—
1909 ” 23/6 .....	19256	12189	3002	—	9606	17314	—	—	—	—	—
1908 ” 27/6 .....	14889	6747	5997	—	12640	14970	—	—	—	—	—
1907 ” 22/6 .....	13972	7275	5501	—	12512	11668	—	—	—	—	—
1906 ” 23/6 .....	11341	4973	5329	—	10637	9095	—	—	—	—	—
1905 ” 24/6 .....	13453	5332	7326	—	15850	6757	—	—	—	—	—

Tællingen i regelen optat fredag aften, for enkelte distrikter torsdag eller onsdag.

1) 3 604 590 kg. omgjort til stykker efter 270 kg. = 100 stykker. 2) 50 917 700 kg. omgjort til stk.

## Norges utførsel av fiskeprodukter fra 1 januar til 16 juni 1923 og i uken som endte 16 juni.

Toldsteder	Vaarsild tdr.	Fetsild og skærret sild tdr.	Storsild tdr.	Nordfjøsild tdr.	Brisling tdr.	Islandsild tdr.	Klipfisk, norsk kg.	Klipfisk Islandsk etc. kg.	Rundfisk kg.	Rot-skjær kg.	Sei kg.	Hyse, rund kg.	Anden tørfisk kg.	Rogn tdr.	D.m. tran tdr.	R.m. tran tdr.	Blank tdr.	Brun blank tdr.	Brun tdr.	Haa-kjærr. tdr.
Kristiania	1	1 951	1	—	—	—	1 430	—	—	—	16 614	—	—	301	3 781	25	177	1 394	180	—
Kristiansand	167	—	—	7	—	20	1 322	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Egersund	7 406	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Stavanger	13 830	940	—	—	—	50	—	—	—	100	—	—	—	19	—	—	—	—	—	—
Kopervik	16 704	—	—	—	—	377	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Haugesund	127 515	3 530	648	170	—	1 954	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Bergen <sup>1)</sup>	66 659	9 841	35 540	2 121	62	1 912	824 490	1 045	2 416 637	35 750	1 219 435	881 000	167 778	3 581	14 720	358	4 213	2 389	2 879	—
Florø	107	899	—	—	—	1 760	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Måloy	77	—	168	—	—	—	42 700	—	—	—	—	—	—	432	—	—	—	—	—	—
Aalesund	230	1 903	71 265	147	—	7 385	4 307 930	—	58 460	—	65 400	26 750	—	6 564	14 075	127	65	544	931	—
Molde	—	282	2 320	—	1	—	15 480	—	—	—	—	—	—	—	135	—	—	—	17	—
Kristiansund	—	2 036	40 386	—	—	—	6 520 140	—	—	—	92 795	—	—	5 036	16	—	—	—	628	—
Trondhjem	1 663	28 876	25 397	152	—	357	300	—	12 305	13 300	152 155	—	3 800	66	465	—	—	90	44	—
Bodø	—	6 074	—	—	—	—	1 521 330	—	8 300	—	—	—	—	148	—	—	—	4	—	—
Svolvær	—	—	—	—	—	48	—	—	302 480	—	—	—	—	456	1 637	—	—	—	—	—
Narvik	—	1 249	—	—	—	—	—	—	—	—	11	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Tromsø	—	398	—	—	—	600	2 200	—	64 375	500	14 835	1 500	3 970	—	1 156	67	26	36	90	9
Hammerfest	—	—	—	—	—	—	—	—	142 520	1 150	47 115	—	1 750	—	—	—	—	—	—	—
Vardø	—	13	—	—	—	—	—	—	305 135	—	—	—	—	—	125	219	—	—	—	—
Vadsø	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7	—	—	—	—	—
Andre <sup>2)</sup>	—	313	63	—	48	—	225 250	—	—	—	—	—	150	—	—	—	—	214	—	—
Ialt	234 359	58 993	175 790	2 597	111	14 484	13 462 572	1 045	3 310 272	50 800	1 608 360	909 250	177 448	16 603	36 101	812	5 473	4 671	4 769	9
I uken	12 950	1 432	1 194	—	—	—	875 090	—	54 955	2 500	31 250	3 375	2 920	2 353	496	17	217	61	120	—

Toldsteder	Hærdet hvaltran tdr.	Hvaltran tdr.	Sæltran tdr.	Bottle-nosetran tdr.	Sildetran tdr.	Sild, fersk ks.	Sild, rekt kg.	Makrel, saltet tdr.	Makrel, fersk kg.	Laks, fersk kg.	Levende aal kg.	Anden fersk fisk kg.	Hummer stk.	Fisk saltet i fartøi kg.	Fisk saltet i tdr.	Sildemel kg.	Fiske-guano kg.	Sælskind kg.	Hermetik kg.
Kristiania	45	4 929	250	—	203	11 392	—	—	809	—	—	28 562	140	—	202	104 900	—	—	38 560
Kristiansand	—	—	—	—	—	3 480	—	241	1 210	—	30	13 666	162 463	—	—	—	—	—	—
Egersund	—	—	—	—	119	49 745	—	—	625	—	—	3 905	9 747	—	—	—	—	—	—
Stavanger	—	193	—	—	1 477	4 990	—	1 855	3 391	—	—	11 928	82 946	12 230	53	309 000	30 000	—	7 030 084
Kopervik	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	156	1 551	—	—	—	—	—	—
Haugesund	—	2 989	—	—	2 093	676 705	2 550	996	383	—	—	6 888	40 572	—	430	151 000	—	—	3 880
Bergen <sup>1)</sup>	462	336	223	—	1 126	45 930	6 180	233	90 684	—	140	325 230	49 479	200	42	63 340	75 000	61 369	64 714
Florø	—	—	—	—	679	761	—	—	277	—	—	20 907	3 280	—	124	10 000	—	—	49 524
Måloy	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2 585	10 842	—	—	—	—	—	204 530
Aalesund	—	—	1 368	—	—	33 682	58 270	—	2 093	—	—	423 737	6 785	—	—	—	—	—	796 980
Molde	—	—	—	—	—	45	—	—	330	—	—	3 280	—	—	—	—	—	—	—
Kristiansund	—	—	—	—	120	19 439	—	—	145	—	—	5 631	—	—	—	—	—	—	—
Trondhjem	—	—	—	—	653	12 207	—	—	2 304	—	—	326	—	—	—	—	—	—	—
Bodø	—	—	—	—	—	—	—	—	79 832	—	—	450 099	—	—	1 351	190 700	230 365	—	—
Svolvær	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Narvik	—	—	—	—	874	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Tromsø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Hammerfest	—	—	534	—	399	354	—	—	235	—	—	5 311	—	—	—	—	—	—	—
Vardø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	126 247	—	—	52	—	—	24 088	—
Vadsø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	38 356	—	—	2	—	—	—	—
Andre <sup>2)</sup>	83 172	2 257	—	—	1 659	2 743	—	282	—	—	—	5 105	—	—	—	—	—	—	—
Ialt	83 679	10 742	2 334	—	9 899	861 479	67 000	3 607	405 205	187 005	170	1 486 096	449 325	2 629 148	4 579	878 940	3 560 215	507 932	9 566 064
I uken	2 988	—	75	—	518	—	1 467	—	107 975	72 564	—	62 706	19 511	96 850	26	—	63 000	18 122	636 051

<sup>1)</sup> Efter berigtigelse fra toldkontoret. — <sup>2)</sup> Desuten 45 tdr. pressetran. — <sup>3)</sup> Desuten 10 166 kg. hvaloljefetsyre. Ialt margarit 1 851 449 kg.